



**Tätigkeitsfelder deutscher, tschechischer und  
polnischer Institutionen, Verbände, Vereine und  
Unternehmen auf dem Gebiet der Europäischen Union  
im Focus der EU - Erweiterung**

**Einfluss auf die Unternehmenslandschaft in Sachsen  
und die internationale Kooperation der Unternehmen**

**Tätigkeitsfelder deutscher, tschechischer und polnischer  
Institutionen, Verbände, Vereine und Unternehmen  
auf dem Gebiet der Europäischen Union im Focus  
der EU- Erweiterung**

**Einfluss auf die Unternehmenslandschaft in Sachsen  
und die internationale Kooperation der Unternehmen**

von

RA David Michel, Dresden

Dresden, im Oktober 2004

---

<b>Inhaltsverzeichnis</b>		<b>Seite</b>
<b>1</b>	<b>Allgemeine Informationen</b>	<b>3</b>
1.1	Überblick zu den Industrie- und Handelskammern in Sachsen	3
1.2	Portal für Sächsisch-Tschechisch-Polnische Wirtschaftskooperationen	5
1.3	EURO-INFO Center	6
1.4	Sächsische Staatsregierung	6
1.5	Sachsen-Verbindungsbüro Brüssel und EU Vertretungen	7
1.6	Initiativen und Tätigkeitsbereiche der Städte und Landkreise	7
1.7	Überblick zu den Euroregionen	8
1.7.1	Allgemeine Tätigkeitsfelder	8
1.7.2	Euroregionen	9
1.7.2.1	Euroregionen Neiße-Nisa-Nysa	9
1.7.2.2	Euroregion Glacensis	10
1.7.2.3	Euroregion Praděd	11
1.7.2.4	Euroregion Silesia	12
1.7.2.5	Euroregion Tešínske Slezsko	12
1.7.2.6	Euroregion Beskiden	13
1.7.2.7	Euroregion Elbe/Labe	14
1.7.2.8	Euroregion Sumava-Bayerischer Wald-Mühlviertel	15
1.7.2.9	Euroregion Krusnohori/Erzgebirge	15
1.7.2.10	Euroregion Bile-Biele-Karpaty	16
1.7.2.11	Euroregion Egrensis	17
1.7.2.12	Euroregion Spree-Neiße-Bober	17
<b>2</b>	<b>Detaillierte Informationen</b>	<b>18</b>
2.1	Portal für Sächsisch- Tschechisch- Polnische Wirtschaftskooperationen	18
2.2	Deutsch-Tschechische Industrie- und Handelskammer	19
2.3	Deutsch-Polnische Industrie- und Handelskammer Polsko-Niemiecka Izba Przemyslowo- Handlowa	19
2.4	ARGE 28	21
2.5	WFS – Wirtschaftsförderung Sachsen GmbH	24
2.6	Private und staatliche Unternehmen und Vereinigungen	25
2.6.1	FQMD – Forschungs-Qualifizierungs-Modell Dresden	25

2.6.2	BOW- Bildungswerk Ost-West	25
2.6.3	Bundesverband deutscher Unternehmer in der Tschechischen Republik e.V.	26
2.6.4	AGIL GmbH Leipzig (bei der IHK Leipzig)	26
2.6.5	BTI- Beratungsgesellschaft für Technologie Transfer und Innovationsförderung Görlitz	26
2.6.6	DGO- Deutsche Gesellschaft für Osteuropakunde e.V.	26
2.6.7	SAB-Sächsische Aufbaubank	27
3.	Tschechische Republik	27
3.1	Wirtschaftsfördergesellschaften und Ministerien in der Tschechischen Republik	27
3.2	Regionalentwicklungsagentur des Bezirks Usti AG - Regionální Rozvojová Agentura Usteckeho Kraje a.s.	27
3.3	Czech Invest	28
3.4	Czech Trade	29
3.5	Wirtschaftskammer der Tschechischen Republik	29
3.6	Industrie und Handelsministerium	30
3.7	Justizministerium	30
3.8	Vereinigung der innovativen Unternehmerschaft	31
3.9	Tschechisches Amt für Statistik	31
3.10	Kontakte zu den Bezirksämtern, Hauptmännern und Direktoren der Bezirksämter in der Tschechischen Republik	32
3.11	Tschechische Botschaft in Berlin	34
3.12	Tschechisches Generalkonsulat	34
4.	Polen	34
4.1	Polen - Generalkonsulate	34
4.2	Generalkonsulate	34
4.3	Polnisches Generalkonsulat in Leipzig	34
4.4	Polnische Botschaft in Berlin	34
4.5	Polnische Wojewodschaften	35
4.6	Ausgewählte Ministerien in Polen	38
4.7	Staatliche Agenturen in Polen	39
4.8	Ausgewählte Wirtschaftskammern in Polen	40

<b>3</b>	<b>Konkrete und Fallbezogene Informationen</b>	<b>41</b>
3.1	Rödl & Partner	41
3.2	Ernst & Young	44
3.3	Price Waterhouse Coopers	44
3.4	Rechtsanwaltsgesellschaft Stier GmbH	45
<b>4</b>	<b>Tschechische Republik – geografischer Überblick</b>	<b>45</b>
4.1	Bezirke/Kraje	45
4.2	Euroregionen	46
<b>5</b>	<b>Polen</b>	<b>46</b>
5.1	Wojewodschaften	46
5.2	Polen/wichtige Städte	47
<b>6</b>	<b>Euroregionen</b>	<b>47</b>
6.1	Euroregionen Neiße-Nisa-Nysa	47
6.2	Euroregion Elbe-Labe	48
6.3	Euroregion Krusnohori/Erzgebirge	48
6.4	Euroregion Egrensis	49
6.5	Euroregion Bayerischer Wald Mühlviertel	49
6.6	Sachsen (siehe Regierungspräsidien)	50